

4 51 9180 40 9184170 464180

ትሮትም ወ 42ል ሰዓድ

### Kingdom of Saudi Arabia

The Cooperative Office For Call And Guidance To Communities at Um AL- Hammam Under The Supervision Of The Ministry Of Islamic Allairs Endowment Guidance & Propagation

Tel. 4828466 / 4884496 Fax 4827489 - P.O. Box 31021 Riyadh 11497

# ስሕርን ሓደጉሎን

መቅድም ብ ሸኽ ዓብደላ ብን ዓብዱራሕማን ብን አልዲብሪን

> ኣሰናዳኢ ሸኽ መሓመድ ብን ሳልሕ ኣልዑብይድ

> > ትርጉም ብ ሳልሕ ስዒድ

### 🕜 المكتب التعاوني للدعوة والإرشاد بأم الحمام ، ١٤٢٣هـ

## فهرسة مكتبة الملك فهد الوطنية أثناء النشر

العبيد ، محمد بن صالح

السحر وخطرة / ترجمة صالح سعيد عمر ٠- الرياض.

۵۲ ص ؛ ۱۲×۱۷ سم

ردمك : × - ٥ - ٩١٨٠ - ٩٩٦٠

(النص باللغة الأريتيرية)

١- الاسلام والسحر أ- عمر ، صالح سعيد (مترجم)

ب- العنوان

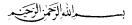
12.7/77

رديوي ۲۵۹٫۷۷

رقم الإيداع : ٢٣/٢٠٤١ ردمك : × - ٥ - ٩١٨٠ - ٩٩٦٠

حقوق الطبع محفوظة للمكتب التعاوني للدعوة والإرشاد وتوعية الجاليات بام الحمام ولايسمح بطبعه إلا بإذن خطي من المكتب إلا لن اراد طبعه وتوزيعه مجاناً

> الطبعة الأولى ١٤٢٣هـ - ٢٠٠٢م



### مقدمة فضيلة الشيخ عبدالله بن عبدالرحمن الجبرين

الحـمـد لله وحـده وصلى الله وسلم على مـحـمـد وآله وصحبه، وبعد ...

فكل إنسان عاقل مكلف فعليه مسنولية عن واقع الأمة بحسب المعرفة والقدرة، حيث قد كثر من يتعاطى السحر والشعوذة واستخدام الشياطين وإضرار الأمة الإسلامية فإن على كل من عسرف هؤلاء أو اطلع على فرد أو أفراد منهم أن يقوم بتحذيرهم ونصحهم، أو الإبلاغ عنهم رجاء أن يكف شرهم. وقد أحسن كاتب هذه الرسالة الأخ الشيخ / محمد بن صالح العبيد فيما سطره عن حكم السحر ومن يتعاطاه رجاء أن يتوبوا وتقام عليهم حدود الله فجزاه الله خيراً وصلى الله على محمد وأله وصحمه وسلم.

كتبه ...

عبدالله بن عبدالرحمن الجبرين عضو الافتاء G.C

ሸኸ ዓብዱሳሀ ዓብዱራሕማን ኣል-ጂብሪን

አልሓምዱ ሊሳሀ ዋሕዳህ ወሰ<mark>ለ</mark>ሳሁ ወሰለም ዓ**ሳ** ነብይና *ሙሓመድ ወ*አሊሂ ወሳሕቢሂ:

አምባኣር ኩሉ ዓቃል ዝዀነ ሰብ፡ ብዛዕባ ህሉዉ ኩነታት ናይ ህዝቢ ብኽአስቱን ብዓቅሙን ዝፌቅዶ ሓሳፍነት አለም። ብፍሳይ ከአ ብስሕርን ጥንቁልናን ብሸይጣዉንትን እናታሓዝዙ ንህዝብታት አስሳም ዝጎድሎ አብ ዝበዝሕሉ ዘለው ነዚአቶም ዝፈለጦምን ዝራኣዮምን እንተሎ ክምዕዶም፡ ከምኡውን ከጠንቅኞም ወይ'ውን ናብ ዝምልክቶም አካል ብምሓባር ካብ ክፍኣቶም ከምዝቁጠቡ ምግባር እዩ። ከምኡውን ብዛዕባ ስሕርን ንዕኡ ዝፍጽሙን ምእንቲ ካብ ተግባራቶም ንኽቁጠቡን ውሳኔ ናይ ረቢ አብልዕሊኦም ንኽፍጸምን ሓውና ሙሓመድ ቢን ዑበይድ ዝጻሓፎ ብጣዕሚ ጽቡች እዩ። ረቢ ብጽቡች ይፍደዮ።»

ወስለሳሁ ዓሳ ሙሓመድ ወአሊሂ ወሳሕቢሂ ወስለም ዓብዓሳህ ቢን ዓብዓራሕማን ኣል-ጂብሪን ኣባል ናይ ኢፍታች

#### መቅድም ናይ አሰናዳኢ

አልሓምዱ ሲላሂ ረቢል ዓስሚን ወሰላቱ ወሰላሙ ዓላ ነብዶና ሙሓመድ:-

አብ መብዛሕተን ሕብረተሰባት አብ መንን ውልቀሰባት ጌጋ ጠባያት ይርከብ ነዩ: ከምሎውን እዚ ዓይነት ጠባያት ጥጡሕ ባይታ አብ ዝረኽበሉ አዋን አናዓበዮን አናማዕበለን ከምዝኽይድ ንተዓዛቢ ብሩህ እዩ ።

ስሕርን ምድንጋርን ከአ ሓደ ካብቲ ንሲሑ ዝሪአ ዘሎ ጌጋ ጠባያት አዩ። ገለ ሰባትውን ሃሰስ አናበሉ ናብሎ ዝኽፉን አብሎ ዝነብሩን አለው--- እዚ ነገርዚኽአ አብ ሰነፋትን ድኽጣትን ዝኾኑ ጎሊሑ ይረአ---ንድልየቶምን ሕልምታቶምን ንምርዋይ ሽይጣናዊ ተውሀቦ ዝኾነ መሳሪሒታትን ተበባትን ተጠቂሞም ንገለ ሰባት የታልሉ----ውጽኢቱ ኽአ ክንደይ ሕፍረትን ውርደትን ዝመልአ የ ኔሩ:ክንደይ ከ ስሕረኛታት ወዝቢ ንዝርከብ ወድዒ ተጠቂሞም አብ ጸሲም

ሕዚ ዓቢይ ሓደጋ ክቅህም ናይ ግድን ስለ ዝኾነ ብጽሑፌይ ክካፌል እፌቱ ነዚ ስራሕ ከአ ንገጽ ረቢ (ፌሬፌ)ተደልዩ ዝተሰርሐ ክኾነለይ ነቲ ልዑል ጎይታ እልምን።

ሕዚ መጽሓፍ 'ዚ ከአ አብ መቅድምን አርባዕተ ምዕራፋትን መደምደምታን ጌይረ:መቂ**ለ**ዮ አለኹ።

ችዛ መጽሓፍ ንዝጸሓፍ፣ ንዘንበባ፣ ንዝሓተማን ዝስምዓን ጠቓሚቱ ንኽትከውን ከምኡውን ንገጽ ረቢ ዝተዳለወትን ኮይና ካብቲ ናይ ጀና ናይ ጀና መእተዊ ምኽንያት ክነብረልና ነቲ በዓል ልዑል ዝፋን ዝዀነ(ረቢ) እልምኖ።

ሓስቡነአሳህ ወኒ*ዕመ*ል ወኪል ሳሓዉሳ ወሳ<del></del>ቀወታ አ.ሳ ቤሳህ።

ጸሓፊት ሙሓመድ ቢን ሳልሕ አል ዑብይድ ንዕኩን ንወለዱን ንመሻይኹን ነስሳምን ረቢ ይቐፍረሎም።

### መቅድም ናይ ተርጓሚ

ቢስሚሳህ ወልሓምዱ ሲሳህ ወሰሳቱ ወሰሳሙ ዓሳ ሰይድና ሙሓመድ ወዓሳ አሊሂ ወሳሕቢሂ።

ሕነሆ አምባትር ድልየት ረቢ ኮይኑ አዛ ስሕርን ሓደግኡን አትብል ንእሽቶ መጽሓፍ ተተርጕማ አብ ኢድ አንበብቲ ክትበጽሕ ኪኢላ አሳ። ኮይኑ ግን አብዚ ሕጂ ዘለናዮ እዋን ብዝደሰሻዮ ቋንቋ ናይ ዲነ-ልኢስሳም ዝገልጹመጻሕፍቲ ተተርጕሞም ክትረክብ እንከለሻ ብቋንቋ ትግርኛ ግን በጀካ አተን ሓደ ሓደ እንተዘይኮይኑ ብፍሳይ ንተውሒድ ዝገልጹመጻሕፍቲ ናይ ትግርኛ የለን አንተበልና ካብ ሓቂ ዝራሓቀ አይኮነን።

ስለዚ አቶም ዲኖም(ሃይጣኖቶም) ክልልጡ ዝደልዩ እሞ ኸአ ናይ ቋንቋ ዓረብ አፍልመ ጸገም ዘለዎም አሸጋሪ ኮይኑ ጸኒሑ ' ሎ። እንተኾነ ግን ካብ ነዊሕ ግዜ ጀሚሮም ሓደ ሓደ አሕዋትና አብ ካሴት ናይ ቴፕ ከምኡውን ቪድዮ እናቀረጹ ንሓያሎ ህዝቢ ክጠቅሙ ጸኒሖም አለው።

ከምኡውን ግደ ናይ መጽሓፍ ዝሀቦ ጥቅሚ ዓቢይን ካብኡ ተፈልዩ ዘይረአን፡ ስለ ዝዀነ እቲ ናይ ፍልጠት ጽምጺ ዘሰዎ ብኡኡ ፍልጠቱ ንኸርዉይ እቲ ዝዓበየ መገዲ እዩ፡ እኳ ደኣ ከምቲ ጉቡአ'ውን በዚ ሕጂ ተበጺሑ ዘሱ ናይ ቴክኖሎጂ ምዕባለ ምስኡ ጣዕረ ጣዕሪኡ እናተጓዓዝካ ብዝተፈሳሰየ መገዲ አሕዋትና ምስ ሃይማኖቶም ንኽፋለጡ ምጽዓር ናይ ኩሱ ፍልጠት ዘለዎ ሓሳፍነት እዩ።

#### ምስ*ጋ*ና

((من لايشكر الناس لايشكر الله )) رواه مسلم

ሕቶም ኩቡርን ፍታውን ዝኾኑ መራሒና ነብይ ሙሐመድ ጐ,ጐ ጐ ከምዚ ይብሉ «ንደቂ ሰባት ዘየመስግን ንአሳህነውን አየመስግንንነዩ» ነብ ዝበልዎ ቃል ብምብጋስ ነዛ ብዛዕባ ስሕሪ አትገልጽ። ከምኡውን ብድሕሪኣ ንኽሕተማ ተጻልየን ዘለዋ መጻሕፍቲ ንምትርንም። ቐንድን አበጋስን በዓል ጽቡቕ ድልየትን ዝኾነ ሓውና ነባር ሰናይ ብዝተፈሳለየ መዳይት ብምትሕብባሩ ልባዊ ዝኾነ ምስጋና ድሕሪ ምቅራብ ካብ ረቢልዓለሚን ዝሳዓለ ዓስቢ ክረክብ ንልምን።

ከምኡውን እቲ ዘይሕለል ጻዕሪ ዝነበረ ነቲ ዕዮ ካብ ዝጅመር ክሳዕ ዝዛዘም ዘድሲ ሓነዝን ክትትልን ብምግባር ክሳዕ መጠረሽታ ከምዝበጽሕ ሓቦ ዘግበረንን፡ ኣብ ህዳእ ዝኾነ ቦታ ኮይነ ንኽትርጉም ኣብ ምድልው ቦታ ይኹን ከምኡውን ወግሐ ጸብሐ ምሳይ ዝተመሳሰሰ ሓውና ልባዊ ምስጋና የቅርበሉ።ካብ ኩሉ ፍልይ አቢለ ብኣኽብሮት ከየመስንንክዎ ክሓልፍ ዘይደሊ ድጣ ሓውና ዶክተር በያን ሳልሕ ኣብ ኣሳዃዃያ ቃላት ይኹን ኣብ ትርጉም ጌጋ ከይርከብ ዝነበሮ ተወፋይነት ረብልዓለሚን

አብ መጠረሻ ነዛ መጽሓፍ አዝዩ ምዕቡልን ውሕሱልን ብዝኾነ አጸሓሕፋ ብክምፔዩተር ንዝጸሓፊልና ሓውና ምስጋና ድሕሪ ምቅራብ ነቶም ብዝተፈሳሰየ መዳያት ሓግዛም ዘይተፊልየና አሕዋት ብምምስጋን: «ጀዛኩሙሳሁ ኼር» ንብል።

#### መብርሂ

እምባአር ሓደ ሓደ ቃሳት ናይ ዓረብ ኣብ ሕብረተሰብና ዝውትራትን ፍሎጣትን ብምዃኖም ልክሪ ከም ዘለውዎ ከይተርንምኩ ገዲ<mark>ፈዮ</mark>ም አለኹ። ንአብነት:-

የውመልቂያጣ፡ ንዝብል መጠረሻ መዓልቲ ወይ ምጻተ ዓለም ተባሂሉ እንተዘይተተርጎመ ዝኾነ ኣስሳጣይ ዝፌልጦ ቃል የ እኳ ደኣ ብኣንጻሩ እንተተተርጕሙ ከደናግር ይኽእል 'ዩ።

ከምአም ዝአመሰሉ ቓሳት ምትርጓም ዘየድልዮም ብዙሓት አለው:-

♦ ሰሳት

> 1797

> 614 58 489997

♦ ዲነ-ልኢስሳም

🕨 ሃይማኖት አስልምና

♦ ካፍር

> 7.42

♦ መ-ሽሪክ

🕨 १९११ दता. शिंदम भगवाद

♦ ኪታብ

*> ∞8.44*:

♦ ሓዲስ

> AA SE ME > SE CA MAXTIT

♦ ዋሕይ

SA SAL HOUS.

♦ ሩሕ

> 1340: 201

**♦** 208

> 320, 117-943

> ምሕረት ካብ ረቢ ምሕታት

### ወሰለባሁ ወሰለም 91 ነብደና ሙሓመድ

## ቀዳግዶ ምዕራፍ

#### መግለጺ ናይ ስሕሪ

<u>አልወዲዝ</u> አብ ዝተባህለ መዝገበ ቓሳት፥ አብ ቋንቋ ዓረብ ኩሉ ነገር እቲ ምኽኒቱ ዘይፍለ**ተ፣ በቲ ናይ ብሓቂ መልክ**ዑ ዘይረአ፣ ብዘደናግር መልክዕ ዝጓዓዝ ስሕሪ ይበሃል።

<u>አልራቂብ፥</u> ዝተባህሉ አብ ቓሳት ናይ ቁርኣን ዝገልጽ መጽሓፎም፥ ስሕሪ ክበሃል እንከሎ ኣብ ቋንቋ ዓረብ ብዙሕ ትርጉም አለዎ፥

هَلْ أَنْبُنْكُمْ عَلَى مَنْ تَنَزَّلُ الشَّيَاطِينُ (221)تنزل على كل أفاك أثيم

3- ናይ አቅታም ዝኽድዎ፡አቅታም ጣለት ከአ ሽም ናይ ተግባር ኮይኑ ከምቲ ዝብልዎ በቲ ናታቶም ሓይሉ ንጠባያትን መልክዓትን ብምቕይያር ከም ንሰብ፡ናብ አድጊ ይቕይሮም'ዩ ይበሃል። እዚ ግን ሓቅነት ከምዘይብሎ ብሰብ ፍልጠት ተረጋጊጽ እዩ።

አብ ሊሳን አል ዓረብ ዝተባህለ መዝገበ ቓሳት ኢብኒ መንዙር ከምዚ ሉ: አል-አዝሃሪ «መሰረት ናይ ስሕሪ:- ንሓደ ነገር ካብቲ ናይ ብሓቂ መልክው ናብ ካልእ መልክሪ ምቕያር እዩ: ሲሕረኛ እምባኣር ነቲ ዘየሎ ከም ህሱው ጌይሩ ምስ ሰኣሎ ሓደ ነገር ብዘይ መልክው ምስ አምሰሎ ነዚ ሲሒርዎ (ካብ ዝነበሮ ቀይርዎ) ይባሃል»ኢሉ ።

ዓብቶራሕጣን አል-ሸክ አብ መጽሓፎም **ራትሑ-ልመ**ዲድ ዝተባህለ አቡ ሙሓመድ አል-መቅዲሲ አብ **አል-ካፊ** መጽሓፎም ከምዚ ኢሎም <del>፡</del> ይብሉ።

«ሲሕረኛታት አናተምተሙ ዝቀርእዎ(ሩቅያ) ብዝተቆጻጸረ ነገር ጌሮም ዝሰርሕዎ አብ ልቢ ኮነ ከምሎውን አብ አካል ደቂ ሰባት ዝትንክፍ(ዘሕምም)፣ዝኞትል፣ ሰብአይን ሰበይትን ዝፈላሲ እዩ»።

## ካልአይ ምዕራፍ

### <u>ንሓደጋ ናይ ስሕርን ምድንጋርን</u> መግለጺ

አብዚ መጠረሽታ አዋናት ስሕርን ሻዕወዛን ብምብዝሑ ከምሎውን ንዝሓመሙ ነሕዊ ኢና አናበሱ ብስሕርን ጥንቆሳን ዝሰርሑ ኣብ ገለ ሃገራት ኣዕራብ ብምዝርገሔም ንስነፋት፡ ድንቁርና ዝዓብለሎምን ኢጣኖም ደዒፍ(ድዥም) ዝዀኑን ስለ ዘታለልዎም አሞ' ሽአ ናይዚአቶም ጠንቂ፡ ኣብ ውልቀ-ሰባት ኮነ ኣብ ሕብረተ-ሰብ አዝዩ ከቢድ ሓደጋ ስለ ዘለዎ ዝኾነ ኣስሳጣይ ናይዚአቶም ሓደጋን፡ ንእስልምና ኮነ ንህዝቢ ኣስሳም ዘስዕብዎ ጉድኣትን ክፈልጦ ናይ ግድን ይኸውን ።

ዝኾነ አስላማይ ካብዚአቶም ምእንተ ክዯንቀቕን ዲኑ (ሃይማኖቱ) ክሕልውን አብዚ መግለጺ እዚ ናይዚአቶም ሓደ*ጋ ማ*ዕሪ ክንደይ ከቢድ ምዃኑ ብረቢ ተሓጊዘ ንምግላጽ ክጽዕር አየ።

አብ እስልምና ሕክምና ፍቁድ ምዃት ኩሎም ዑስጣእ ዝተሰጣምዕሉ እዩ። አስሳጣይ ናብ ሓካይም ከይዱ ክሪአ፣ ሕጣሙ ክገልጽሉ፣ በቲ አብ ሸሪዓ ፍፋድ ዝኾነ መድሃኒት ክፍወስ ይፍቀዶ ነዩ።

ናብ ሳሓርትን ጠንቆልትን ስ<mark>ዉ</mark>ር ነገራት(ዒልመልቀይቢ) ንፌልዋ ኢና በሃልቲ ከይ<del>ዳ ሕጣሙ ንሽ</del>ፌልዋ ክፍትን ግን ፌዲሙ አይፍቀዶን አዩ። ገለ ካብ አንስቲ ነብይና *ሙ*-ሓመድ المسلم ነብይ ከምዚ ኢሎም ይብሳ።

((هـن أتــيى ٤ـر افا فسأله ٤ن شيىء لو تقبل له حلاة أربعين يوها ))
رواه الإمام أ ممد ومسلم

«ናብ ጠንቋሳይ ከይዱ ብዝዀነ ነገር ዝሓተተ ረቢ ናይ አርበዓ መዓልቲ ሰሳቱ አይቅበለሱን ' ዩ» ።

ውምራን ኢብኒ ሑሴን ረዲየሳሁ ዓንሁ ረሱል בייבי ከምዚ ኢሎም ይብሉ፥

((ليس منا من تطير أو تُطير له أو تكمن أو تُكمن له أو سعر أو سُعر له أو سعر أو سُعر له ومن أتى كاهنا فحدقه بها يقول فقد كفر بها أنزل على معمد صلى الله عليه وسلم )) رواه البزار باسناد جيد، والطبراني في الكبير والحديث صحيح

« ዝጠየረን (Augur) ዝተጠየረሱን( ዝፋለውን : ዝተፋለወሱን) ዝጠንቆለን ዘጠንቆለን ዝሰሓረን ካብ ስሕረኛ ስሕሪ ግበረለይ ዝበለን ካባና አይኮነን : ከምሎውን ናብ ጠንቋላይ ከይዱ ብጥንቋሌሎ ዝአመነ በቲ ናብ ሙሓመድ الله አመረደ(ቁርአን) ከፊሩ 'ዩ »::

ስሕሪ ህልው ምዃት ወላኳ በቲ ቁትዕ ዠኾነ ሓዲስ እንተተረጋገጸ ብሎት ጌርካ ሕክምና ምድላይ፣ ንዘለካ ሽግር ክትፌትሕ፣ ንዝወረደካ መዓት ክትላልየሱ ሸሪዓዊ መገዲ አይኮነን። እንታይ ደአ ብኪታብን ሱናን ተቐይድካ በቲ ሸሪዓ ዘፍቅዶ መገዲ አብ ሓካይም ኬድካ ክትሕከምን በቲ በጺሖሞ ዘለው ቶሞክሮኦም ኣብ ሓደ*ጋ* ዘየውድቅ ዝኾነ ብዓቀን ዝሀቡኻ ክትሕከም ይግባእ:

አስሳማይ ከአ፡ ሳሓርቲ በቲ አብ ገለ ነገራት ሓቂ ዘምጽእዎን በቲ ብዝሒ ናይ ዝመሳለስዎም ሰባት ሪኩ ክታለልን ክአምንን የብሉን፡ እቶም ዝኽድዎም ደናቁርን አብነት ክኾኑ ዘይክእሉን እዮም።ከምሎውን አስሳማይ እዚነገር ኪ ጥንቆሳን ንደቂ ሰባት ምድንጋርን ስለ ዝዀነ፡ናብቲ መድሃኒት 'ዩ ዝብልዎ ክምብርከኽ የብሉን። ንተግባራቶም ዝተቀበለውን ነቲ ሒዞሞ ዘለው ኩፍርን ሓሶትን ሓጊዝዎም

وَمَا يُعَلِّمَان مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولًا إِنَّمَا نَحْنُ فِثْنَةٌ فَلَا تَكْفُرُ

ምስ ስሕርን ጥንቆሳን ዝስራዕ ተግባራት ከኣ፡ከዋኽብቲ እናራአዩ ንዘጋጥም ኩኒታት ንልልጥ ኢና ዝብሉ ፤ ወይ ከአ ብአከብቲ ወሬ ዝዀት ሽይጣውንቲ ዝግልገሉ፤ ወይ ከአ አብ ሑጻ ዝሕንጽጹ ፤ ከምኡውን አብ ፍንጃል ወይ ከብዲ ኢድ ብምርአይን ካልእ ከምኡ ዝአመሰለ ተግ ባርን ዝጥቀሙ ኩሉ ! ዚ ኩፍሪ እዩ፡ ምኽንይቴ አብቲ ናይ አሳህ ናይ ብሕቱ ዝኾነ መግለኢ፡ ፍልጠት ናይ ሂልመልቀይቢ ንሻሮኾ ኢና ስለዝብሉ 'ዩ፡ አቲ ዝብልዎ ሓቅነት እንተዝህልዎ ንግንዘብ ደቂ ስብ ንምዉሳድ እዚ ኩሉ ጥበባት አይመድስዮምን፡ ከምኡውን አይምተሓብሎን ኣይምተሸፈኑን ኔሮም እዃ ደአ ኣብዝን ኣብትን እናተጸግዑን ዝፈጥር*ዎ መገድታት* ከየድ<mark>ለ</mark>ዮም ንነፍሶም ምጠቀሙ ኔሮም ።

<del>አብዚ ጉዳይ ዝተንጠልጠለ ሰብ እንተ</del>ሎ ቶባ ክብልን እስቲቅፋር ክንብርን ይግብአ: አብ ኩሱ ጉዳያቱ ከኣ በቲ ኣብ ሽሪዓ ዝተፌቅደ <del>ም</del>ቡጥ ዝዀነ መገዲ ገይሩ ናብቲ ሓደ **አሳ**ሀ <u>ከዉከልን ከሙርከስን ደግባእ። ከምሎውን</u> ምእንቲ ትእዛዝ ናይ ኣሳሀን ናይ ረሱልን ከጣልእ፣ ዲኑን እምነቱን ክሕሱ፡ ነዚ ናይ ድንቁርና ዝዀነ ተማባር ክንድፎ፣ ንስሓርቲ ካብ ምሕታት ኮነ ምእማን ክርሕቅ ይግባእ። ደቅ ሰብ ምእንቲ ካብ ተንኮል ሲሕረኛታት ክዓር**ፉ**ን ሃገር ሰላም ክሰፍናን ኢ*ጣ*ም ኮነ ችጥባ ዝተብር ንህዝቢ ብዛ**ፅ**ባ ጉዳይ ስሕርን ጥንቁልናን እና አጠንቀቀ ከንቅሕ : **ነ**ቶም ናብኦም ንዝኾዱ ዓንብ ክብል : ንስሕረኛታት ፍልጠቶም አልቦ ምኻኑ ነጊሩ ጉዶም ከቃልዕ: ዝኾነ ሰብ ብዛዕቦኦም ዝ**ፈል**ጦ ነገር እንተሎ ንዝምልክቶም ኣካል ክሕብር ከምዝግቦኦ ክገልጽ አለዎ ::

ከምኡውን ትካላት ናይ ትምህርትን አሰልጠንቲ ጣሕበራትን ዝትልላለየ መራኸቢ ብዙሃንን፡ ንሓደጋ ናይ ስሕርን ጥንቆላን ከብርሁን ከምኡውን እስልምና እንታይ ዓይነት መርገጽ ከምዘለዎን ምእንቲ እቲ ሓዲሽ ወለዶ አብ አእምሩኡ ናይ ጥንቆላን ስሕርን ከይስረቶን ደድሕሪኦም ከይጎይይን ብአልጋብን ብፍኸስ ዝበሰን መብርሂ ብምግላጽ፡ ንሓደጋ ናይ ስሕሪ ከብርሁሎም ይግባሕ።

## ሳልሳይ ምዕራፍ

### ሕቶታት ብዛዕባ ስሕሪ

*ነይ ሕቶ*፡ ስሕሪ ሓቅነት አለዎ ፡ ደ ?

ሸኸ ኣል-ሓከሚ ዝተባሀሉ ከምዚ ይብሉ፥

«ስሕሪ ሓቅነት ከምዘለዎን ከምዝርከብን ርጉጽ እደ። ሓቅነት እንተ ዘይሀልዎ ኣብ ሽሪዓ *ኣ*<del>ሩ</del>ንያ ኮነ ኣብ ኣኼራ ንስሕሪ ዝፍጽሙ መቅጻዕቶም አይምተነግረናን ነይሩ።

አሳሀ አብ ቁርአን ከምዚ ይብል:

وَلَمَّا جَاءَهُمْ رَسُولٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ مُصِدِّقٌ لِمَا مَعَهُمْ نَبَدَ فريق مين الذين أوثوا الكِتَابَ كِتَابَ اللَّهِ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ كَأْنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ (101)و النَّبَعُوا مَا تَثْلُو الشَّيَاطِينُ عَلَى مُلْكِ سُلِيْمَانَ وَمَا كَفَرَ سُلَبْمَانُ وَلَكِنَّ الشَّبَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ الــتَّاسَ السِّحْرَ وَمَـا أنـزلَ عَلَى الْمَلْكَيْنِ بِبَايِلَ هَارُوتَ وَمَارُ و تَ وَمَا بُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَد حَتَّى بَقُولًا إِنَّمَا نَحْنُ فِثْنَةٌ قَلَا تَكْفُر \* فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّفُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَر ْءِ وَزَوْجِهِ وَمَا هُمْ بِضِيَارٌ بِنَ بِهِ مِنْ أَحَد إِلَّا بِإِدْنِ اللَّهِ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضِرُ هُمْ وَلَا يَنفَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنْ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاقِ وَلَيِنْسَ مَا شَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ (102) ከም**ሎው**ን አሳህ <sub>መልከል</sub> ከምዘ ይብል:

وَمِنْ شَرِّ النَّقَاتَاتِ فِي الْعُقدِ (4)

አብዛ ዝሓሰ**ሬት ዓንቀጽ ናይ ቁርአን** ነፋሳት ንዝብል ትርጉሙ፥ ካብተን ቱፍ ቱፍ እናበለ **ቀጽርጻር ዝገብ**ራ ደቂ ኣንስትዮ ሰሓርቲ አዕቁበና ማለት እዩ።

ሕምባኣር ካብዚ ዝሓሰፌን ካልእ ዓንቀጻት ናይ ቁርአንን ስሕሪ ሀሳዌኡ ሓቅነት ከምዘለዎ ከምኡውን ጎዳኢ ምዃኑ ገሊኡ ዘሕምም ገሊኡ ዝኞትል ገሊኡ ኣዒንቲ ዝሽፍን ከምኡውን ከምቲ ኣብ ቁርኣን ዝተዘከረ ሰብኣይ ካብ ሰበይቱ ዝፈሳሊ ምሀሳዉ ነረ*ጋግጽ*፡ ግን እዚ ኩሉ ክርከብ ኣይክእልን 'ዩ እንትርፌ ብቀደር(ውሳኔ) ናይ ረቢ እንተዘይኮይኑ።

ኢብኒልቀይም ዝተባህሉ ዓሊም እዛ ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን፥ ((وَمِنْ شَرُّ النَّقَاتَاتِ فِي الْعَقْدِ)) ኢትብልን ሓዲስ ናይ ዓኢሻን ስሕሪ ክንድኢ ከምዝኽአል ሓቅነት ከም ዘለዎን ይሕብረና ይብሉ። ገለ ጉጅለታት ግን ከም ሙዕተዚላን ካልአት ፈሳስፋን ስሕሪ ክውንነት የብሉን ብምባል ስሕሪ ከሕምም፣ ክቐትል፣ ክፌትሕ ኮነ ክኣስር ብፍጹም ኣይክአልን የ ኢንታይ ደአ አብ አዒንቲ ደቂ ሰባት ክውንነት ዘለዎ መሲሉ ዝርአ ሓቅነት ዘይብሉ ጥራይ እዩ ይብሉ።

ሕዚ አበሃህላ ግን ነቲ ካብ ሳሓባ ኮነ ካብ አሰለፍ አሳልሕ ከምሎውን ኩሎም ፉቀሃእ ናይ(መዛሂብ)፤ ከምሎውን ቁርአን ዝፍስሩን ሓዲስ ናይ ነብይ ዘማሓላልፉን ከምሎውን ኩሎ ሓንጎል ዘለዎ ዝፌልጦ ሓቂ ዝጻረር እዩ።

ስሕሪ ዘስፅቦ ከም ሕጣም፣ ክብደት ናይ ነፍሲ፣ ምእሳር ናይ ነፍሲ፣ ምፍታዉ፣ ምጽሳእ፣ ናይ ደም ምንዛዕን ዝኣመሰ<mark>ሱ ክዉን ነገር ኩ</mark>ሱ ሰብ ዝ<mark>ፌ</mark>ል*ጦ*ን ብዙሓት ሰባት ብኡኡ ዝተጠቅዑ ዘስተማቅርዎን እዩ።

(وَمِـنْ شَــرٌ النَّقَاتَاتِ فِي الْعُقَدِ) ዝብል ዓንቀጽ ናይ ቁርአን በቲ ቱፍ ቱፍ እናበሱ ነቲ ምስአም ዘየሎ ስሒሮም ዝንድእዎ ሓቂ ምዃኑ መርትያ እዩ። እንተ ከምቲ ገለ ጉጅለታት ዝብልዎ ግን በጀካ ብቐጥታ ኣብ ኣካሱ ተንኪፎም እንተዘይኮይኑ አይንድእዎን 'ዮም ዝብልዎ እንተዝኸውን ካብቲ ቱፍ ቱፍ ዝበሃልን ዝብላን ኣዕቁበና ኢልካ ዱዓ ኣይምሃለውን ኔሩ።

ኢጣም ነወዊ ካብ አል ጣዚኒ ዘጣሓሳለፍዎ «መንዲ ናይ አህል-ሱና ከምሎውን ብሙለኦም ዑለጣእ ናይ ሎመት ሙሓመድ ፲, ፲፲፲ ዝተሰጣምዕሱ ስሕሪ ሓቅነት ከምዘለዎ ከምቲ ዝዀነ ነገር ሓቅነቱ ዝረጋንጽ ዝተረጋንጸ እዩ»ይብሉ። እዚ ኸአ አንጻር ናይቶም ሓቅነት የብሱን ኢሱም ዝኽሕዱን እቲ ዝርአ ናይ ስሕሪ ዘደናግር ሓሶት ደአምበር ክዉንነት የቡሱን ዝበሱ እዩ።

ረቢ 'ውን አብ ቁርአን ንስሕሪ ክዝክሮ እንከሎ ንሱ ዝስትምሃር ኮይኑ: ኩፍሪ ከምዝኾነ ምስ ሓበረ: ሰብአይ ካብ ሰበይቱ ከም ዝፈላሲ ነኒሩና እዩ። እዚ ኩሉ አብ ክውንነት ዘይብሉ ክኸውን አይክአልን 'ዩ።

አካወዊ ዝተባህሉ : ኢብኒ ሁብይራ ከምዚ ኢሉ ይብሉ «ስሕሪ ሓቅነት ከምዘለዎ ኩሎም ዑስጣአ አረጋጊጾም እዮም፡በጀካ አቡ ሓኒፋ 'ዮም ሓቅነት የብሉን ዝበሉ» ይብል። ላል ቀርጡቢ ዝተባህሉ ዓሊም «ንሕና ስሕሪ ሓቅነት ከምዘሰዎ ሓቂ ምዃኑን ረቢ ድሳዩ ከም ዝፈጥርን ንኣምን ኢና፡ እዚ ከኣ ኣንጻር እምነት ናይ ሙዕተዚሳን ኣቢ ኢስሓቅ ኣል ኢስፌራኢኒን እዩ» ይብሉ።

#### *2ይ ሕቶ*፦ ናይ ስሕርን ስሕረኛን ኣብ እስልምና ውሳኔኦም እንታይ እደ ?

ስሕሪ ሓሪም ምዃት ብሙሉአም ዑለሚእ ዝተሰማምዕሉ እዩ: መርትየአም ከኣ ሓዲስ ናይ ነብይ ሙሓመድ سلم መተመቀ «ዝሰሓሪን ካብ ስሕረኛ ስሕሪ ማበረለይ ዝበለን ካባና ኣይኮነን» ዝብል አዩ።

ዓብዱራሕማን አል-ሽሽ ዝተባህሉ ዓሊም:ولقد علموا لمن اشتراه ماله في الأخرة من خلأق
አትብል ዓንቀጽ ናይ ቁርአን ስሕሪ
ሓራም ምዃት ትሕብረና ይብሉ። ከምኡውን
ስሕሪ አብ ኩሎም ናይ ሃይማኖት ሉኡኻት
ሓራም እዩ። ረቢ 'ውን ከምዚ ይብል፥
ولا يُقِلِحُ السَّاحِرُ حَبْثُ أَتَى(69)

ኢጣም አነወዊ ዝተባህሉ ዓሊም ንኪታብ ናይ ኢጣም ሙስሊም ክገልጹ እንከለው «ተግ ባር ናይ ስሕሪ ሓራም እዩ፡ ከምኡውን ካብቲ ዓበይቲ ዘንብታት ምዃኑ ኩሎም ውለጣእ ዝተሰጣምዕሉን 'የበይ ሙሓመድ ፲, ፲ አውን ካበተን አጥፋአቲ ዝኾና ዓበይቲ ዘንብታት ቆጺሮጣ እዮም» ይብሉ። ኢብኒ ተይሚያ ዝተባህሉ ዓቢይ ዓሊም ነውን ከምዚ ይብሉ ፥ «ኩሉ ምስ ስሕርን ጥንቁልናን ዝቁጸር፡ ተጻራሪ ናይ ነብይነት እዩ»። ብዛዕባ ስሕረኛ እንተመጺና ግን ብመርትዖ ኪታብን ሱናን ካፍር ምዃኑ ተረ*ጋ*ጊጹ እዩ። ረቢ አብ ቁርአኑ ከምዚ ይብል ፥

وَمَا يُعَلِّمَان مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولًا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَهُ فَلَا تَكْفُرْ الْعَرِهَ 102 البِرِهِ 102

ሸኽ ሓፌዝ ሓከሚ ዝተባህሉ ዓሊም ከምዚ ይብሉ፥ «ስሕረኛ ካፌር ምዃኑ አብ አያት ናይ ረቢ ግልጺ እዩ» ከምቲ ረቢ ዝበሎ፥

وَمَـا كَفَـرَ سُلَيْمَانُ وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَقَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السَّحْرَ البَقِرة 102

الأخرة من خلاق) البقرة

ጣስት ዕድልን ህያብን የብሎን፡እዚ መጠንቀቂ ኸላ ነቲ ኢጣን ዘይብሎ ክሕደት እዩ ተዋሂቡ ዝኾነ ሙእሚን ግን ጀና ክአቱ ስለዝኾነ ፡ጀና ምእታው ንዝአ ርእሱ ሎኹል ዕድል እዩ ። ከምኡውን አሳህ ሱብሓነሁ ወታዓሳ ከምዚ ይብል

وَلَــوْ أَنَّهُمْ آمَنُوا وَاتَقُواْ لَمَنُوبَةٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ خَيْرٌ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ (103) السَّرَة 103

ሕዛ ዝሓሰፌት ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን ናይ በሓቂ ግልጺ ዝኾነት ብዛዕባ ኩፍሪ ናይ ስሕረኛ ትገልጽ እያ፡ ከምኡውን ካብ ኢጣን ሙሉእ ብሙሉእ ከምዝወጸ ትገልጽ እያ። ንምንታይ እሞ ንሓደ ፊራሕ ረቢ ኢጣን ዘለዎ አሚኑ እንተዝኸዉን ነይሩ አይባሃልን አደ።

ኢብኒ ሓጀር ዝተባህሉ ዓሊም ውን፥ ዓሊም ናይ ክልተ ሓሪም((ስሕሪ በጀካ ኣብ ፋሲቅ ኣብ ካልእ ኣይረአን የ)) ዝብል ስምምዕ ናይ ኩሎም ዑለማእ ኣማሓሳሊፎም ኢሎም።

ኢብኒ ተይሚያ ዝተባህሉ ዓሊም'ውን «ናይ ኡመት ሙሓመድ ፲, ፲፫ ውስጣእ መብዛሕትኦም እኳ ደኣ ብሙሎኦም ስሕረኛ ካፊር ምዃኑን ከቅተል ከምዝግበአን ዝተሰማምዕሉ» እዩ ይብሉ። 3ይ ሕቶ፥ናብ ስሕረኛታትን ጠንቆልትን ንሬልጥ ኢና በሃልትን ምኻድ አብ እስልምና እንታይ ውሳኔ ኣለዎ ?

ሸኽ ሓፌዝ ሓከሚ ዝተባህሉ ከምዚ ይብሉ፥ «ጠንቋሳይ ካፍር 'ዩ ከምኡውን ብጻይ ሸይጣን እዩ: ምስኡ ከይዓረኸውን መልእኽቲ ኣይነግሮን እዩ።»

ረቢ 'ውን ኣብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፥

وَإِنَّ الشَّيَاطِينَ لَيُوحُونَ إِلَى أُولِيَائِهِمْ اللَّهَ اللَّهَاطِينَ لَيُوحُونَ إِلَى أُولِيَائِهِمْ اللَّهَامِ اللَّهَاءِ اللَّهَا

ሸይጣን ብዘይካ ንካፌር ንኻልእ አይዓርኽን 'ዩ ንሳቶም ከአ 'ዮም ዝዓርክሉ።ናብ ጠንቋሳይ ኬድካ ምሕታት ጥራይ ካብቲ ዓበይቲ ዘንቢ አብ ርእሲ ምዃኑ ናይ አርበዓ መዓልቲ ሰሳትካ ረቢ አይቅበሎን እዩ።

ነብደ መ-ሐመድ صلى الله عليه وسلم ከምዚ ደብሉ :

(( عن أتى عرافا فسأله عن شي لو تقبل له صلاة أربعين ليلة ))

«ናብ ጠንቋሳይ ከይዱ ብዝኾነ ጉዳይ ዝሓተቶ ረቢ ናይ አርበዓ መዓልቲ ሰሳቱ አይቅበለሱን ነዩ» አንተ በቲ ዝበሎ አሚኑ ግን በቲ ናብ ነብይ ሙሓመድ سلى الله ነመረደ(ቁርአን) ከፊሩ ማለት ነዩ።

ካብይ መተለወደ صلى الله عليه وسلم ከምዚ ይብሎ (( من أندى مرافا أو كامنا فصدقه بما يقول فقد كفر بما أنزل مملم مدمد صلى الله عليه وسلم ))



«ናብ ጠንቋሳይ ወይ ፈሳጥ'የ ባሃሳይ ከይዱ በቲ ዝበሎ ዝኣመነ በቲ ናብ ሙሓመድ של ከወረደ (ቁርኣን) ከፊሩ» ።

ሸኽ ኢብኒ ባዝ ከምዚ ይብሉ «ሓደ ነገር አብ ብዙሓት ደቂ ሰብ ተዘርጊሑ ዝርከብ አሎ፥ ንሱ ኸአ ገለሰባት ናብ ጠንቆልቲ፥ ከዋኽብቲ ዝሪሎ፥ ሳሓርትን ንፌልጥ ኢና በሃልትን ዝአመሰሉ ናብአቶም ብምኻድ ናይ ዝመጽአ ዕድሎም፥ ናይ መርዓ ምድሳይ፥ አብ ፈተና ምሕሳፍ ዝአመሰሉ ንምፍሳጥን በቲ ዝብልዎም ዝንጥልጠሉን አለዉ፡ እዚ ነገራት ከአ ናይ ረቢ ናይ ብሕቱ ዝኾነ ፍልጠት እዩ።» ከምቲ ረቢ ዝበሎ፥

عَالِمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَى غَيْبِهِ أَحَدًا (26) إِلَّا مَنْ ارْتَضَى مِنْ رَسُولِ فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْن يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ رَصَدًا (27)

ጠንቆልትን ንፈልጥ ኢና በሃልትን ስሕረኛታትን ዝኣመሰሱ ኣሳህ ሱብሓነሁ ወታዓሳ ከምሎውን ነብዩና ሙሓመድ إلى المراقبة የይ ዚአቶም ጥፍአት ኮነ ኣብ የውመልቂያጣ መጨረስተአም ሕጣቅ ምዃኑ በሓቂ ኣብሪሆሙልና እዮም። እዚአቶም ናይ ቀይቢ(ስዉር) ነገር ኣፍልጦ የብሎምን እንታይ ደኣ ንደቂ ሰባት ዘታልሱን እናፈስጡ ረቢ ዘይበሎ ዝብሱን እዮም።

ጠንቆልቲ፥ ገለ ስዉር ዝኾነ ነገራት ንፌልጥ ኢና በሃልቲ እዮም። እዚ ዓይነት ተግ ባር ከኣ ካብቶም ከዋኽብቲ እናራኣዩ ንዝመጽእ ኩነታት ንልልጥ ኢና በሃልትን ካብ ሰጣይ ሰጣዕቲ ወረ ብዝዀት ሸይጣውንቲ ዝጥቀሙ ከምኡውን አብ ሑጻ እና ሓንጸጹ ወይ ፍንጃል እናራአዩ ወይ አብ ከብዲ ኢድ አናጠመቱ ወይ ውን ኪታብ ንቀልዕ ኢና ኢሎም ዘታልሱን ብኡ ፔርና ዒልመልቀይቢ (ናይ ዝመጽእ) ንልልጥ ኢና አብ ዝብሱ ዝርከብ እዩ። እዚአቶም ከኣ በዚ እምነቶም ኩፋር እዮም፡ ንምንታይ እሞ አብቲ ናይ ብሕቱ መግለጺ ረቢ ዝኾነ ፍልጠት ናይ ዒልመልቀይቢ ንሻረኾ ኢና ስለ ዝብሱን ነቲ ቃል ናይ አሳህ አብ ቁርአን ዘሎ ሓሶት

قُلُ لَا يَعُلُمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

ናብአቶም ከይዱ በቲ ናይ ዒልመልቀይቢ ዝብልዎ ዝአመነ ከፊሩ አዩ፡ ነብይ ሙሓመድ المالم ከምዚ ይብሉ፥

(( من أتى عرّافا أو كاهنا فصدقه بما يقول فقد كفر بما أنزل على محمد صلى الله عليه وسلم ))

«ናብ ጠንቋሳይ ወይ ይፈልጥ'የ በሃሳይ ከይዱ በቲ ዝበሎ ዝኣመነ በቲ ናብ ሙሓመድ المال ከወረደ(ቁርኣን) ከፊሩ» ።

ከምሎውን ገለ ካብ አንስቲ ካብይና ሙሓመድ ከምዚ ኢሎም ይብላ፥

(( من آتی عرّاوا فساله عن شیی لو تقبل له حلاته اربعین یومًا )) «ናብ ጠንቋሳይ ከይዱ ዝሓተተ ሪቢ ናይ ኣርበዓ መዓልቲ ሰሳት አይቅበለሉን 'ዩ» ።

አል-ቀርጡቢ ዝተባህሉ ዓሊም አብ ዘረበአም «ክአስት ዘለዎን ምእንቲ ረቢ ዝስርሕ ዝዀነን ፡አብ ህዝቢ ዝአከበሉ ቦታ ኮይኖም ነዚ ተግባር ንዝፍጽሙ ሙንከር ኢሉ አጽቢቒ ክውግዞ ይግባእ። ዝኾነ ሰብ ከአ በቲ አብ ሓደ ሓደ ሓቂ ዘምጽአዎ ክታለል ከምዘይብሉ። ከምኡውን በቲ ብዝሒ ሰብ ዝኸዶም እሞ ከአ ፈላጣት ዝባሃሉ ክታለል የብሉን። ንምንታይ እሞ አዚአቶም ዕሙች ዝበለ ፍልጠት ዘይብሎም አዃ ! ደአ ደናቀርን አብቲ ረቢ ዝኸልከሎ ዝወደቀን እዮም» ይብሉ። 4ይ ሕቶ፥ ስሕሪ ወይ ተንቁልና ዝኣመሰሱ ንኽሰርሓሱ ኮነ ንዘይሰርሓሱ ንኽጣሃሮ ኣብ እስልምና እንታይ ውሳኔ ኣለዎ ?

ዓብዱረዛቅ ካብ ሰፍዋን ቢን ሰሊም ዘግሓሳሰፍዎ ረሱል مسلى الله عسليه وسسلم ከምዚ ኢሎም ይብል፥

«ገለ ካብ ስሕሪ ውሑድ ኮነ ብዙሕ ዝተጣህረ ምስ ረቢ ናይ መጠረሻ ርክቡ እዩ፡≫ ጣለት ምስ ረቢ ርክቡ ተቋሪጹ እዩ። እዚ ሓዲስ ግን ደዒፍ እዩ።

አብ መዓሪጅ አልቁቡል ዝተባህለ ኪታብ
እውን እቶም ዓሊም ከምዚ ይብሱ፥ «ስሕሪ
ዘምሃሪን ዝተምህሪን ይስራሓሱ አይስራሓሱ
ናተይ ውሳኔ ካፍር 'ዩ። ንምንታይ እሞ በቲ አብ
ሱሪት አልበቀራ ዘሎ ጉሱጽን ብሩህን ዝዀነ
ንዘንቢ ናይ ስሕሪ ስለ ዝኽሓደ»። ከምኡውን
ይብሱ «ሸይጣዉንቲ ንደቂ ሰብ ስሕሪ
ብምምሃሮም ከም ዝከፌሩ ረቢ ኣረ,ንጊጹልና
አዩ።»

ረቢ አብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፥

وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السَّحْرَ المَّرَ المَّرَ المَّرَ المَّرَ المُرَا المَّرَ المُرَا المُرَا المُرَا المُرَا المُرَا المُرَا المُرَا المُرَا المُرَا المُراتِ المُرا

በለዚ ' ምባላር በሕሪ ዝተ"ህሪ ወይ ዘምሃሪ ወይ ዝሰርሓሉ ከምቶም ሽይጣውንቲ ንደቂ ሰብ ብምምሃሮም ዝከፈሩ ከምኦም ከፊሩ እዩ። አብ ሞንጉኡን አብ ሞንጎኦምን ፍልልይ የብሎምን እዃ ' ደኣ ናታቶም ተጣሃራይን ካብ ቤት ትምህርቶም ዝተመረቐን ናቶም ተኸታልን አማሓሳሳፍን ናቶም ምሩችን እደ።

ስለዚ ከኣ ረቢ ከምዚ ይብል፥

وَمَا يُعَالِمُان مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولًا إِنَّمَا نَحْنُ فِثْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ السِّرَةِ

«ኣብዛ ዝሓሰራት ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን ስሕሪ ምምሃር ጥራይ -ይስራሓሱ ኣይስራሓሱ -ኩፍሪ ምዃኑ ዝሕብር እዩ»።

ኢብኒ ሓጀር ቃል ናይ ረቢ((لَمَا نَكُنُ لِللَّهُ قَا نَكُلُو)) ዝብል «ስሕሪ ምምሃር ጥራይ ኩፍሪ ምዃኑ ይሕብር : ስለዚ ብኡኡ ምስራሕ ' ውን ኩፍሪ እደ»።

ኢብኒ ቀዳግ ዝተባህሉ ዓሊም ከምዚ ይብሉ፥ « ስሕሪ ምምሃርን ምስትምሃርን ሓራም ምዃኑ ዑለግእ ተሰሓሒብሙሉ የም ዝብል ኣይንልልጥን ኢና»። ከምኡውን ብጾትና ከምዚ ይብሉ፥ «ብስሕሪ ዝሰርሕ ከምኡውን ዝመሃር ወሳኳ ሓሪም ሓሳል ዝብል አምነት ኣይሃልዎ ካፍር እዩ»።

ከምኡውን ሸኽ አልዑሰይሚን ከምዚ ይብሉ፥ «ስሕሪ ምምሃር ሓራም ዩ እኳ ደኣ ብናይ ሸይጣን መገዲ ተሻሪኽካ ዝስራሕ ስሕሪ እንተኾይኑ ኩፍሪ እዩ»።

ረቢ 'ውን ኣብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፡

وَاتَّـبَعُوا مَـا تَثـلو الشَّيَاطِينُ عَلَى مُلْكِ سُلَيْمَانَ وَمَا كَفْرَ سُلَيْمَانَ وَمَا كَفْرَ سُلَيْمَانُ وَلَكِنَ الشَّيَاطِينَ كَفْرُوا يُعْلَمُونَ النَّاسَ السَّحْرُ وَمَا أُنزِلَ عَلَى المُلكَيْنِ بِبَايِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَمَا يُعْلَمَانِ مِنْ أَحْدِ حَتَى يَقُولًا إِنَّمَا نَحْنُ فِيْنَةً فَلَا تَكْفُرُ .....

እዚ ዓይነት ስሕሪ ምምሃር እሞኸላ ኢቲ ብመንዲ ሽርክነት ናይ ሸይጣን ዝስራሕ ኩፍሪ እዩ። ከምእውን ብኡኡ ምስራሕ ኩፍርን ምዐጣጽን ምብዳልን ስለ ዝኾነ ንሓደ ስሕረኛ ሰብ ካብ እስልምና ብምዉጽኡ ወይ'ዉን ግቡአ መቅጻዕቱ ኮይኑ ይቕተል።

ሽማግለ ቤት ጽሕፈት ኢፍታእ ናይ ሱዑዲያ ነውን:ከምዚ ይብሉ፥«ስሕሪ ንሽትሰርሓሱ ካነ ንሽትከሳሽለሉ ኢልካ ምምሃር ሓራም እዩ»።

አሳህ ሱብሓነሁ ወታዓሳ ነውን ኣብ ቁርኣኑልከሪም ስሕሪ ምምሃር ሓራም ምዃኑ ባሊዶልና እዩ፥

يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ وَمَا أُنزِلَ عَلَى الْمُلْكَيْنِ بِبَايِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولًا إِنَّمَا نَحْنُ فِثْنَةٌ فَلَا تَكْفُهُ

ከምኡውን ካበዩና ሙሓመድ المارية ስሕሪ ሓደ ካብቲ ዓበይቲ ዘንቢታት ምዃት ገሊጸሙልናን ካብኡ ክንርሕቅን አዚዞምና ኢዮም። ነብዩና ሙሓመድ المارية ይብሉ፥

(1C1-m-)

(( اجتنبوا السبع الموبقات )) البي*تار*س

- ካብተን ሸዉዓተ አህለቅቲ ዘንቢታት ርሓቁ ምስ በሉ ሓንቲ ካብአተን ንስሕሪ ዘኪሮጣ።

(( من عقد عقدة ونفت فيما فقد سدر ومن سدر فقد أشرك ))

አብ ሱክ-ነሳኢ ዝተባህለ ኪታብ ነውን «ቀጻር ቆጺሩ ቱፍ ቱፍ ዝበለ ስሒሩ እዩ፡ ዝሰሓረ ከኣ ሺርኪ ገይሩ» ዝብል ኣሎ። እንተ ' ቲ ስሕሪ ተጣሃሩ ኢዥም ብኡ ግን ኣይትስርሑ ዝብል ኣዘራርባ ግን በቲ እንፈልጦ ኣብ ቁኑዕ ሓዲስ(ሰሒሕ) ኮነ ኣብ ደዒፍ ዘየሎ ዘረባ እዩ ።

#### *5ይ ሕቶ*፡ ናይ ስሕረኛ መቅጻዕቲ አብ ሽሪዓ

አቡበከር አልጀሷስ ዝተባህሉ ዓሊም «ስሕረኛ ንኽቕተል ናይ ግድን ምዃኑ ብሙሎምኦም ሰለፍ(ቀዳሞት) ተሰማሚያም'ዮም» ይብሉ።

ኢብኒ ቀዳማ ዝተባህሉ ዓሊም ነውን ከምዚ ይብሉ፥ «ናይ ስሕረኛ ውሳኒት መቅተልቲ እዩ እዚ ኸኣ ብሰይድና ዑመር፣ ውስማን ቢን ዓፋን፣ ወዶም ንዑመር፣ ሓፍሳ፣ ችንዶብ ኢብኒ ዓብዱሳህ፣ ችንዶብ ኢብኒ ካዕብ፣ ቼይስ ኢብኒ ስዓድን ፣ዑመር ቢን ዓብደልዓዚዝን ዝተማሓሳለፉ እዩ። ከምኩውን ኢማም ኣቡ ሓኒፋን ማሊክን ኣሕመድን ዝበልዎ እዩ»።

لعديث جندب (( عد الساعر ضربة بالسيف ))

አብ ናይ *ችን*ዳብ ሓዲስ «ናይ ስሕረኛ *ው*ሳኔ ብሰይፍ ምቅታል የ» ዝብል አሎ።

ቡጀሳ ቢን ውብዳ ከተባህል፡ ውመር ቢን ኸጣብ ንዥሎም ስሕረኛታት ቅተልዎም ዝብል መልእኸቲ ምስ ጸሓፌ ሰለስተ ሳሓርቲ ቀቲልና ይብል።

ኢብን ቀዳጣ ዝተባህሉ ውሩይ ዓሊም ይብሉ፥ «እዚ ንሳሓርቲ ምቅታል ውሩይ አብ ርእሲ ምዃኑ ዝቓወም ዓሊም ስለ ዘይተረኽበ (ኢጅጣኔ) ኩሎም ዑለጣእ ዝተሰጣምኔሉ ኮይኑ» ይብሉ።

ንሓፍሳ رضي المعبال ብርያአ፡ስለ ዝስሓሪታ ንመቅተልቲ ተፈሪዳ ተኞተሳ።

ሽማግለ ቤት ጽሕፈት ኢፍታእ ናይ ስዑዲ ዓረብ'ውን: ስሕረኛ ኣብቲ ስሕሪ ናቴ ዘክፍር ተገይሩ ካብ አስልምና ብምዉጽኡ ይቅተል ከምኡውን በቲ ስሕሪ ናቴ ንኑጹህ ነፍሲ እንተቀቲሉ ብሕነ-ምፍዳይ ይቅተል: ኣብቲ ስሕሪ ናቴ ግን ኣብ ዘክፍር ኮነ ኣብ ሰብ ምቅታል ምስ ዘይውዕል ኣብ ሞንን ዑለግአ ክችተል ከምዝግበአ ናይ ራእይ (ሓሳብ) ፍልልይ አሎ አቲ ቅኑሪ ራአይ ግን ስለ ዝከፈረ ክቅተል ይግበአ ንብል። እዚ ራእይ ሽኣ ኢጣም ጣሊክ: አቡ ሓኒፋ: አሕመድ ዝበልዎ አዩ።

ሸኽ አልዑስይሚን ከምዚ ይብሉ። «ክቅተል አለዎ ዝብል አዘራርባ፡-ማስት ንስሕረኛ ዝኾነ ሰብ- አቲ ምስ ናይ ሸሪዓ ሕጊ ዝሰማማዕ አዩ። ስሕረኛታት አብ መሬት ፌሳድ (ብልሽዉና) ስለ ዝዝርግሑ አቲ ናቶም ፌሳድ ከአ አቲ ዝዓበየ ስለ ዝኾነ በዓል ስልጣን ንኽቀትሎም ግዴታ ስለ ዝኾነ ካብ ምቅታሎም ድሕር ክብል የብሎን፡ምኽንያቱ ከምዚአም ዝኣመስሉ ንጉዳዮም ኦሽሽ ኢልካ ምርአዮም አብ መሬቶም ኮነ መሬት አንዳግቶም ብልሽው-ነኦም ክዝርጋሕ አዩ። አንተተቀቲሎም ግን ደቂ ሰብ ካብቲ ናታቶም ሸሪ ይድሕኑ ከምኡውን ካብ ናይ ስሕሪ ተግባራት ይቀጠቡ»።

6ይ ሕቶ፥ ሰብአይን ሰበይትን ብስሕሪ ፔርካ ከም ዝሳነዩ ምግባር አብ እስልምና እንታይ ውሳኔ አለዎ ?

ሸኽ ኢብኒ ዑሰይሚን ከምዚ ይብሎ፥ «ሰብአይን ሰበይትን ብስሕሪ ጌርካ ከተሰጣመፆም ሓራም 'ዩ እዚ ተግባር እዚ ከአ <u>አልዓጥፍ</u> ይሰመ ።ከምሎውን፥ሰብአይን ሰበይትን ዝፈሳሊ <u>አሰርፍ</u> ይስመ : እዚ 'ዉን ሓራም 'ዩ እኳ ደኣ ኩፍርን ሽርክን ክኸውን ይኽአል 'ዩ።» ረቢ ከምዚ ይብል፥

وَمَا يُعَالَمُانَ مِنْ أَحَدِ حَتَى يَقُولُا إِنَّمَا نَحْنُ فِثْنَةٌ فَلَا تَكْفُرُ فَيْنَةً فَلَا تَكْفُرُ فَيْنَعَلَمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ وزَوْجِهِ وَمَا هُمْ يَضَرَّهُمْ وَلَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنَقَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنْ الشَّتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاقِ يَنَقَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنْ الشَّتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاق

7ይ ሕቶ፥ ንስሕሪ ብስሕሪ ኄርካ ክትፌትሖ ኣብ እስልምና እንታይ ውሳኔ ኣለዎ ?

እዚ ተግባር ኑሽራ ይብልዎ: ኢብኒል ቀይም ከምዚ ይብሉ፥ «ኑሽራ ዝበሃል ንስሕሪ ብስሕሪ ጌርካ ምፍታሕ እዩ: እዚ ከአ ክልተ ዓይነት እዩ፥

ቀ<u>ዳጣይ</u>፥ ንስሕሪ ብኽምኡ ዓይነት ስሕሪ ጌርካ ምፍታሕ ሕዚ ከአ ሓደ ካብቲ ተግባር ናይ ሽይጣን ይኽውን።

ካልአይ፥ ብምቅራእን ናብ ረቢ ብምዕቷብን ብመድሃኒትን በቲ ፍቁድ ዝኾነ ዱዓ ዝፍጸም እዩ፡ እዚ ከአ ፍቁድ እዩ ። ሸኽ ሓሬዝ አል-ሓከሚ ከምዚ ይብሉ፥ እንተ-ደኣ ንስሕሪ ብኽምኡ ዓይነት ስሕሪ ኔርካ ዝፍታሕ ኮይኑ ሓሪም የ ምኽንያቱ ናብ ሸይጣን ብዘቸራርብ ነገር ኔርካ ነቲ ዘሎ ስሕሪ ከምዝፌሽል ምግባር ንስሓሪ ምትሕግጋዝን ነቲ ዘለዎ ስራሕ ምጽዳችን ግለት አዩ። ግን እንተዳኣ ብምቅራእን ናብ ረቢ ብምዕቷብን በቲ ኣብ ሸሪዓ ዘሎ ዱዓን እንተኾይኑ ፍቀድ የ ከምኡውን ኣብ

ሽማባለ ቤት ጽሕፉት ኢፍታአ ውን ከምዚ ኢሎም፥ ሓደ ሰብ ነቲ ኣብ ነፍሱ ዝወረዶ ስሕሪ ክሬትሕ ኢሱ ናብ ስሕረኛ ክኽይድ አይፍቀድን እዩ። ምኽንያቴ ነብይ መ-ሐመድ ضلى الله عسليه وسلم ዝጠየረን ዝተጠየረሉን ዝጠንቆለን ዘጠንቆለን ዝሳሓረን ንስሕረኛ ስሓረልይ ዝበለን ካባና አይኮሃን ስለ ዝበሉ። ከምኡውን ነብደ ሙሓመድ ፲፱፻፲፱ ፲፱፻ብዛፅባ ኑሽራ ምስ ተሓተቱ «ሓንተ ካብ ተግባራት ናይ ሽይጣን እያ» አሎም። ኑሽራ ጣለት ከአ ንዝተሳሕረ ስሕሪ ጌርካ ክትፌትሓሱ ጣለት እደ::-ነዚ ሕጣም(ስሕሪ) ንምልቃቅ ከአ አብ ሽሪዓ እሽኑል ዝኾነ *ዱዓን መድሃ*ነ*ትን* ይርከቦ እዩ፡ ስ**ለ**ዚ ሓደ አስሳማይ በቲ ረቢ ዘፍቀዶ *ዱዓን መድሃኒትን ገይ*ሩ ክፍወስ ይግበአ: ከምሎ*ውን ንነፍ*ሱ ካብ ቁጠዓ - ረቢ *ንም*እላይ ትእዛዛት ናይ ረቢ ክፍጽምን ካብ ዠክልከሎ ክክልከልን ይማባል።

وَمَنْ يَتَقِ اللَّهَ يَجْعَلُ لَهُ مَخْرَجًا (2) الطلاس

ሸኽ ኣልዑሰይሚን ከኣ ከምዚ ይብሉ፥ «ንዝተሳሕረ ስሕሩ ክትፌትሓሱ ኢልካ ዝግበር አብ ክልተ ይኸፈል፥

ቀዳጣይ ክፍሊ: ብቁርኣኑል ከሪም ከምኡውን

በቲ ኣብ ሸሪዓ ዘሎ ዱዓን በቲ ፍቁድ ዝኘካ መድሃኒትን ዝፍጸም: እዚ ዓይነት'ዚ ፍቁድ እደ ሓንቲ ሽግር የብሎን: ንምንታይ አሞ ጥቅጣ!ምበር ጉድኣት ስለ ዘይብሉ እካ ደአ ብዘይካ ጥቅጣ ጉድአት ዘየስሪብ ስለ ዝኾነ፡ናይግድን ነውን ክፍጸም ዝግበአ ክኸዉን ይኽአል ነዩ።

**ካልአይ ክፍሲ**፡ እቲ ምፍታሕ ብሓራም ዝፍጸም እንተዀይኑ ከም ስሕሪ ብስሕሪ ጌርካ አብ *መንጎ ዑ*ለማእ አሎ። ገለ ካብ ውስማአ ነውን ንዝተሸገረ አፍቂዶሙሉ ገሊኦም ከአ ከልከ.ሎሞ ምኽንያቴ ነብይ መ-ሐመድ صنى شعبه رسند ብዛሪባ ኑሽራ ምስ ተሓተቱ (<del>ሓን</del>ቲ ካብ ተግባራት ናይ ሽይጣን አደ) ስለ ዝበሱ ስለዚ ምባትር ካብዚ ጌርካ ምፍታሕ *ሓራም ይኽውን*: <del>ላደ ወ</del>ዲ ሰብ ነተ *ኢን*ሐ*ም*ዎ ዘሎ ጉድአት ንምልቃች ናብ ረበ. ተጸጊው ዳዓን ተደሩፅን (ምህስሳን) ክንብር ይግባኔ»

## ረብ 'ውን ኣብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፥

وَإِذَا سَأَلْكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قُرِيبٌ أَجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِي إِذَا دَعَانِي سَبَرَةَ 186

## ከምኡውን ረቢ ከምዚ ይብል፥

أمَّنْ يُجِيبِ المُضطرَّ إذا دَعَاهُ ويَكَشْفُ السُّوءَ ويَجْعَلَكُمْ خُلُقاءَ السُّوءَ ويَجْعَلَكُمْ خُلُقاءَ السَّارُضِ أَئِلَةٌ مَع السَّلَهِ قَلِيلًا مَا تَذَكَّرُونَ (62) السل 62

ስስዚ ' ምባኣር ንስሕሪ ከተፍሽል ኢልካ ስሕሪ ምጥቃም አይፍቀድን እዩ። እንታይ ደአ ብስሕሪ ዝተፉተነ ሰብ በቲ ኣብ ቁርኣንን ቁኑዕ ሱናን ዘሎ ፍቁድ ዝኾነ ዱዓ ብምቅራእ ክፍወስ ይግበአ።

# ራብዓይ ምዕራፍ

# <u>ካብ ስሕርን ሻዕወዛን ዝኣመሰሉ</u> ከመይ ጌርካ ትፍወስ

(ይ) ስሕርን ካልሕን ከይወረደካ ሕንክሎ ምክል ክል:

ቅድሚ ናይ ምፍዋስ መንዲ ምዝራብና ምእንቲ ሙሉእ ብሙሉእ ከንጥቀም ካብ ሓደ*ጋ* ናይ ስሕሪን ካልእን ከመይ ጌርካ ከይወረደካ እንከሎ ከም እትከላሽል ከይገለጽክዎ ክሓልፍ አይደልን።

«ካብ ሓሚምካ ምፍዋስሲ ምክልኻል ይበልጽ» ከምዝባሃል፥

ሸኽ ኢብኒ ባዝ ከምዚ ይብሉ፥ «ቅድሚ አብ ሓደጋ ናይ ስሕሪን ካልእን ምውዳቅ እቲ ጤቃምን አገዳስን ዝዀነ በቲ አብ ሸሪዓ ዘሎ አዝካር፣ ዱዓታት፣ ከምኡውን ናብ ረቢ መዕቆቢ ዝኾነ ጌርካ ምክልኻል እዩ»።

ኢብኒልቀይም ዝተባህሉ ዓሊም ከምዚ ይብሉ:«ልቢ ወዲ ስብ ብናይ ረቢ ዚክሪ ዝመልአን ዘያቋርጽ መዓልታዊ ዝፍጽሞ ዱዓን ዚክርን አንተሃሊዎ: ከምኡውን ንኡ ናብ ረቢ ዝግበረ ስብ እንተኾይኑ ስሕሪ ንኸይረኽቦ ካብቲ ዓቢይ ዝኾነ መከላኸሊ እዩ»።

ኢብኒ ባዝ ውን ከምዚ ይብ<mark>ሉ: «</mark>ሓደ ካብቲ መከሳሽሲ ድሕሪ ፈርዲ ምስ ስንድካ ዝግ በር አዝካር ምስ ወዳእካ: ኣየቱል ኩርሲ ትቐርእ ከምሎውን ክትድቅስ እንከለኝ: እሳ ኸአ እታ ዝዓበየት ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን እያ»።

السلّهُ لَا إِلهَ إِلّا هُو َ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُدُهُ سِنَهٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِسِي السَّمَاوَ اللّهِ وَمَا فِي النَّرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا يَاللّهُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْقَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ يِشَيْءٍ مِنْ عِلْمُ مِنْ السَّمَاوَ اللهِ وَالنَّارُ ضَ وَلَا عِلْمِهِ إِلَّالًا اللّهُ السَّمَاوَ اللهِ وَالنَّارُ ضَ وَلَا يَعْدِهُ مَا وَهُو الْعَلِيُ الْعَظِيمُ (255)

ከምሎውን ቁል-ሁወሳሁ አሓድ፣ ቁል-አዑዙ ቢረቢ-ልፈሳች፣ ቁል-አዑዙ ቢረቢ ናስ፣ ድሕሪ ፈርዲ ሰሳት ምቅራሕ፡ ከምሎውን አብ መጀመሪያ ናይ ወጋሕታ ድሕሪ ሰሳት ናይ አሱብሕን፣ አብ መጀመርያ ናይ ለይቲ ድሕሪ ሰሳት ናይ መችሪብን፡ ሰሰለስተ ግዜ ምችረአን።

أَمَـنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إليهِ مِنْ رَبَّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلِّ آمَنَ بِالسَّهِ وَمُلَائِكَتِهِ وَكُلْبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرَّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَكَلْبُهُ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرَّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَـالُوا سَمِعْنَا وَأَطْعُنَا عُقْرَانَكَ رَبَّنَا وَ اليَّكَ الْمَصِيرُ (285)

ክሳብ *ናይ መ*ጠረሻ ሱረት <mark>አ</mark>ልበቀራ **ዘለ**ዋ ምቅራእ።

 እዩ»። ከምሎውን ካብ ነብይ ዝመጻ ቅኑዕ ሓዲስ «አብ ለይቲ አተን ክልተ ናይ መጠረሻ አያ ናይ ሱረት አል በቀራ ዝቀርኣ ሰብ ይአኽለአ 'የን»ይብሉ፡ ይአክለአ 'የን ክበሃል እንከሎ ከኣ መከላኸሊ ካብ ኩሉ ሕጣቕ ነገራት ግለት አዩ።

ከምኡውን (ኣዑዙ ብከሊጣቲ ላሂ ታጣቲ ሚን ሸሪ ጣኸለቕ) ዝብል መዕቆቢ ዝኾነ ዚክር ኣብ ለይትን ቀትርን ኣብ ዝኾነ ተዕርፉሱ ቦታ ኣብ ገዛ፣ ኣብ በረኻ፣ ኣብ ሳዕሊ፣ ኣብ ባሕሪ፣ምብዛሕ ንምንታይ ሞ ቓል ናይ ነብይ ከምዚ ስለ ዝብል፥

من نزل منز لا فقال (( اعوذ بكلمات الله الثامات من شرً ما خلق لم يضره شيء حتى يربخل من منزله ذلك )) رواه مسلم

አብ ዝኾነ መዕረፊ ቦታ ዘዕረፈ፥ አዑዙ በከሊጣቲ ላሂ ታጣቲ ሚን ቨሪ ሚኸለቅ ዝበለ ካብቲ ቦትኡ ክሳዕ ዝብነስ ዝኾነ ነገር አይን ድአን የ ይብሉ። ከምኡውን ዝኾነ አስላጣይ አብ መጀመሪያ ወጋሕታን ጸሓይ ትዓርበሉን (መጀሪያ ናይ ለይትን) ስለስተ ግዜ 《ቢስሚላህ አለዚ ላየዱሩ ጣን ኢስሚሂ ቨይኡን ፊልአርዲ ወላ ፊ-ሰጣአ ወሁወ ሰሚው አልዓሊም》 ይብል ምኽንያቱ ረሱል ፲, ፲፫ ህዜ ነገርዚ አተባቢያም የም ከምኡውን ሓደ ካብቲ ሕጣቅን ንኽይረኽበካ ናይ መከላኸሊ ምኽንያት አዩ፡ እዚ ዓይነት አዝካርን መዕቆቢታትን አቲ ዝዓበየ ካብክፍአት ስሕርን ካልአ ከምኡ ዝአመሰሉን ምኽንያት ናይ መከላኸሊ አዩ፡ እዚ ዝጠቅም

ናብሎ ብምጽ*ጋፅን* ነቲ ተባሂሱ ዘሎ ብሓቂ ደረት ልቡ አግፊሑ ምስ ዝቅበሎ እዩ።

ስለዚ አስሳጣይ በቲ አብ ቒኑዕ ነቢያዊ ሓዲስ ዘሎ ሸሪዓዊ አዝካርን ናብ ረቢ መዕቆብን አብ መጀመሪያ መዓልትን መጀመሪያ ለይትን ዘሎ ከየቋረጸ ነብሱ ክሕሱ ይግባእ።

## 2ይ) *ስሕሪ ምስ ወደቐካ ዝፍጸም መድሃኒት* ኢብኒልቀይም ዝተባሀሉ ዓሊም ከምዚ

ይብሉ፥« ካብ ነብይ ﷺ ዝተማሓሳለል. ክልተ ዓይነት ናይ ስሕሪ መድሃኒት አሎ።

#### እቲ *ቀዳ*ማይ

አቲ ዝዓበየ ክኸውን እንክሎ ንሱ ክአ ነቲ ስሕሪ ክገብሩ ተጠቂሞሙሉ ዘለው ነገር ነብ ዘለዎ ቦታ ከተውጽአ፡ ከምቲ ነብይ ሙሓመድ ፲፱፻፫ ምስ ተሳሓሩ ናብ ረቢ ዱዓ ምስ ገበሩ፡ እቲ ስሕሪ ብጸግርን ምሽሞን ብናይ ተባዕታይ ዘርኢ ናይ ተምርን ዝተቆጸጸረ አብ ዒላ፡ እምኒ ተጸቂጡ ተቸቢሩ ዝነበረ ንኽወጽእ አዘዙ ምስ ወጸ ልክዕ ክም ካብ ቀይዲ ዝተፈትሐ ስብ ዝፎኽሶ ነፍሶም ፎኺስዎም።

### **እቲ ካልአይ**

ሕንተደኣ አብቲ ስሕሪ ገይረሙሉ ዘለው ቦታ ክበጽሕ ከሎ አብ ነፍሱ ዝፍለው ኮይኑ አብቲ ቦታ ኮይኑ ከምልስ አለዎ: ስሕሪ አብ ተፈጥራዊ ቦታ ከይተረፈ ይትንክፍ፣ዩ። ግን ሕንተዳኣ እቲ ተሳሒሩ ዘሎ ሰብ አብ አካላቱ ምልክት አርአዩ: ይከአሎ ተኾይኑ ካብታ ተስመያ ዘሳ እታ ሕግቕ ነገር የውጻኣ እዚ ከኣ ብጣዕሚ ጠቓሚ ዝዀነ ነገር ነዩ። ንሓደ ዝተሳሕሪ ሰብ እቲ ዝበለጸ መድሃኒቱ ከኣ እዚ ነዩ። እዚ ከኣ ልክዕ ከምቲ ንሓደ ነጃሳ ዝኾነ ነገር ተልቅቖ ከምኡ 'ዩ»።

ሸኽ ኢብኒ ባዝ ከምዚ ይብሉ፥ « ሓደ ካብቲ ጠቓሚ ዠኾነ መድሃኒት ናይ ስሕሪ ነቲ ናይ ስሕሪ ቦታ ኣብ መሬት ኾነ ኣብ ጎቦ ወይ ኣብ ካልእ ዘሎ ቦታታት ንምፍሳዋ ምጽዓር እዩ:: እንተተፈሲጡ ኣውጺእካ ምብታኑ ነቲ ስሕሪ የፍሽሎ እዩ»

ከምሎውን ነብይ ሙሐመድ المالة ንብጾቶም ዝቀርኡሎም ዝነበሩ ዱዓ አለና፡ እሱ ከአ፥

(( السلمه ربم السناس اختميم البأس واشفت أنت الشافيي لا شفاء إلا شعاء إلا شعاء لا يغادر سهما )) ووله البناري وأبع داود والترمذي وأبع داود

**《አሳሁ**ጣ ረቢ ናስ አዝሂብ-ልባእስ ወሽራ አንታ ሻፊ ሳሺፋአ ኢሳ ሺፋኡክ ሽፋአን ሳዩቃዲሩ ሰቐጣ》 ሰለስተ ማዜ ትብሎ።

(( بسم الله أوقيك من كل شي يؤذيك ومن شر كل نفس أو عين ماسد؛ الله يشفيك بسم الله أوقيك. )) ، واه ابن ها به والعديد حديم

 አሳሁ የሽፊካ ቢስሚሳሂ አርቂካ》።ሰለስተ ግዜ ትደ*ጋ*ግሞ ።

ከምኡውን ሓደ ካብቲ ብድሕሪ ስሕሪምስ ወደኞች ዝፍጸም መድሃኒት ብፍላይ ከአስብአይ ምስ ሰብይቱ ክፍጽሞ ዝደሊ ርክብ ዝኽልክል(ምስራይ) ተተገይሩሉ፥ ሸዉዓተ ቆጽሊ ጋባ ብሩሑሱ እንክሎ ብእምኒ ወይ ብዝዀነ ነገር ይጅፈያነም ብድሕሪኡ አብ ሻሓኒ ምስ ገልበጦ ንነፍሱ መሕጸቢ ዝአኽሎ ጣይ ገይሩ ይመልአ አብኡ ከአ አየቱልኩርሲ፥ ቀል ያ አዩሃል ካፊሩን፥ ቀል ሁወሳሁ አሓድ፥ ቀል አዑዙ ቢረቢናስ፥ ከምኡውን አብ ሱረት አል አዕራፍ ዘላ አያት ናይ ስሕሪ ንሳ ከአ፥ وأوْحَيْ نَا إِلَى مُوسَى أَنْ أَلْقَ وَبَطْلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ (117)فَوْقَعَ الْحَقُ وَبَطْلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ (119) نومرس

#### ከምኡውን ኣብ ሱረት ዩኑስ ዘላ ንሳ ከአ አያ :-

وقال فير عُونُ السُونِي بِكُلُ سَاحِرِ عَلِيم (79)فلمًا جَاءَ السَّحَرَةُ قَالَ لَهُمْ مُوسَى الْقُوا مَا الْثُمْ مُلْقُونَ (80)فلمًا الْقُوا اللهُ مَلْقُونَ (80)فلمًا الْقُوا في قال مُوسَى مَا حِئْتُمْ بِهِ السَّحْرُ إِنَّ اللَّهَ سَيْبُطِلَهُ إِنَّ اللَّهَ لَا يُصَالِبُهُ إِنَّ اللَّهَ لَا يُصَالِبُهُ وَلَوْ يُصَالِبُهُ وَلَوْ يُحَمَّلُ الْمُفْسِدِينَ (81)ويَحقُ اللَّهُ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَلَوْ كَرْهُ الْمُجْرِمُونَ (82)

## ከምሎውን አብ ሱረት ጣሃ ዘሳ አይ :

قَالُوا يَامُوسَى إِمَّا أَنْ ثُلْقَى وَإِمَّا أَنْ نَكُونَ أُوَّلَ مَنْ القَّى(65)قَالَ بَلُ الْقُوا فَاذِهُ هَا لَهُمْ وَعِصْيُهُمْ يُخْيِلُ النِّهِ مِنْ سَحْرِهِمْ النَّهَا تَسْعَى(66)فَأُوجِسَ فِي نَفْسِهِ خِيفَةَ مُوسَى(67)قُلْنَا لَا تَخَفُ إِنَّكَ أَنْتَ الْأَعْلَى(68)وَ الْقَ مَا فِي يَمِينِكَ تَــلَقَفُ مَا صَنَعُوا اِنَّمَا صَنَعُوا كَيْدُ سَاهِرِ وَلَا يُقْلِحُ السَّاهِرُ حَيْثُ أَتَى(69) طه

እዚ ዝበልናዮ ሰለስተ ግዜ ኣብቲ ጣይ ምስ ቐርአ ካብኡ ይሰቲ ዝተረፌ ከአ ነፍሱ ይሕጸበሉ። ብድሕሪዚ ኢንቫአሳህ እቲ ሕጣም ይለቀሉ 'ዩ። አድሳይ እንተኾይኑ ኸኣ ክልተ ግዜ ወይ ካብኡ ንሳዕሊ ክሳዕ እቲ ሕጣም ዝለቀሉ ይደጋግሞ።

ኢብኒ ክሲር ዝተባህሉ ዓሊም ውን ከምዚ ይብሉ «እቲ ዝበለጸ ንስሕሪ ዝቅንጥጦ ኸአ እቲ ኣሳህ ናብ ልሎዥ ሙሓመድ إلى إلى ዘውሪዶ መቐንጠጢ (መልገሲ) እዩ፡ ንሱ ከአ፥ ቁል አዑዙ ቢረቢልፈለቅ፣ ቁል አዕዙ ቢረቢ ናስ፣እየን ነብይ ሙሓመድ إلى አውን (መቆቢ ንዝደሊ ከምዚአን ዝመስል የለን )ኢሎም ዩም፡ ከምኡውን ንሽይጣን ተህድሞ ዝኾነት አየቱል ኩርሲ» እያ ይብል።

እዚ እምባአር ብዝተኻአለ መጠን መከላኸሊ ካብ ስሕርን መድሃኒቱን ዝብል መግ ለጺ እዩ።

## መደምደምታ

አልሓምዱ ሲሳሂ ረቢል ዓስሚን ወሰሳቱ ወሰሳሙ ዓሳ ነብዩና ሙሓመድ።

ነብይ ሙሓመድ ፲, ፲፫፫፫ ውን ንአሳህ ንበይኑ ጌርካ ምግዛእን አካዳስነቱን ኩሉ ተግ ባርውን ቃሳውን ዝዀነ ንገጽ ረቢ ኢልካ ክስራሕ ከምዘለዎ መልእኽቶም ከብጽሑ ጀመሩ። ከምኡውን እቲ ኩሉ (ንአሳህ ንብሕቱ ጌርካ ንኽትግዘአ) ዝጻረር ዝኾነ አጠንቂቖምን ንኽፈርስ ከኣ ጻዊዒት ገይሮም።

## ሕምባትር ሕቲ *ትባት*ሲ ዝኾነ፡ ካብዛ መጽሓፍ ሕንርደአ፥

- 🕰 ስሕሪ ካብተን ሸውዓተ አህ<mark>ለ</mark>ችቲ ዘንቢታትን ሓራምን ምዃኑ።
- ስሕረኛ ከምኡውን ጠንቋሳይን ስዉር ነገራት ይፈልጥ የበሃሳይን ካፍር ምኻ ኖም።
- 교 ናብ ጠንቋሳይ ወይ ይፈልጥየ በሃሳይ ወይ ናብ ስሕረኛ ዠክይድ እሞ በቲ ዝበሎ ዝኣመነ በቲ ናብ ነብይ ሙሓመድ الله ዝወረደ (ቁርኣን) ክሒዱ ምዃኑ።

## إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُر ْ.....

- ስሕሪ ሀልውን ሓቅነት ከምዘስዎን ተረዲእና ሀልዉን ሓቅነት ዘይብሉ እንተዝኸውን አብ ሸሪዓ ንዕኡ ዝኽልክልን ንተግባራቱ ዘጠንቕ-ቅን አይምመጻአን:-
- ሰብአይን ሰበይትን ብስሕሪ ከተሳኒዮም ከምዘይፍቀድ ተረዲእና።
- ንስሕሪ ብኸምሉ ስሕሪ ጌርካ ክትፌትሖ ከምዘይፍቀድ : ብምቕራሕ ናብ ረቢ ብምዕቋብን ብመድሃኒትን በቲ ሸርዓዊ ዝዀነ

ዱዓ ከምንልትሖ ግን ተረዲእና።

△ ንስሕርን ጥንቁልናን ንዘካይዱ ዝልልጦም
እንተሎ ንጉዳዮም ናብ ዝምልከቶ ኣካል
ከጣሓሳልፎም እቲ ፍርዲ ናይ ረቢ
ከአ አብ ልዕሊኦም ክፍጸም፡ ኣስሳጣይ
ድጣ ካብቲ ናታቶም ሸሪ፣ ብልሽዉና፣
ብሓሶት ኀዝብ ሰብ ምብሳየምን ክድሕን።

ዲጣም ኮነ ዀጥባ ዝንብር ከምሎውን ናይ ቤት ትምህርቲታት ትካላትን ኣስልጠንትን መራኸቢ ብዙሃንን ጻዕሪ ገይሮም ንሓደጋ ናይ ስሕርን ጥንቆላን ናብሎ ዝወስድ መንድን ከጠንቅቁን ከብርሁን ከምዝግባል።

አብ መጠረሽታ ነቲ ልዑል ዝኾነ ጎይታ ብምምስጋን አብ አካላትናን ልብናን ዘሎ ሕጣም ክቕንተጠልና ንልምና ከምኡውን እዛ ንእሽፉ መጽሓፍ ንዘንበባ ጠቓሚቱ ንኽትከውን ንረቢ ንልምን።ከምኡውን ነቲ ኩሉ እንሰርሖ ንገጹ ደሊና ንሰርሕ ክንብረና ንልምና።

*አሰናዳ*ኢ

ሸኽ ሙሓመድ ቢን ሳልሕ ኣልዑበይድ

تمت الترجمة بفضل الله تعالى مساء يوم السبت / معرد 1422 هـــ

## መዉጽኢ

١.	<i>መ</i> ቅድም ናይ ሸኽ ዓብዱራሕ <i>ማ</i> ን	
	አልዲብሪን	2
2.	መቅድም ናይ ኣሰናዳኢ	3
3.	መቅድም ናይ ተርጓሚ	5
4.	ምስ <i>ጋ</i> ና	7
5.	<i>መ</i> ብርሂ	8
6.	<u>ቀዳግይ ምዕራፍ</u>	
	መግሰጺ ናይ ስሕሪ	10
7.	ካልአይ ምዕራፍ	
	ንሓደ <i>ጋ</i> ናይ ስሕርንመ ምድን <i>ጋ</i> ርን መግለጺ	12
8.	<u>ሳልሳይ ምዕራፍ</u> ፥ ሓቶታት	_
9.	<sub>1</sub> ይ. ስሕሪ ሓቅነት አስዎ ' ዶ?	16
10.	<sub>2</sub> ይ ናይስሕርን ስሕረኛን ኣብ እስልምና	
11.	ውሳኔአም እንታይ እዩ?	19
12.		
	ኢና በሃልትን ምኻድ አብ እስልምና	~~
	እንታይ ውሳኔ አለዎ?	22
13.	4ይ. ስሕሪ ተንቁልና ዝ <b>አ</b> መሰሉ፡ ንኽሰርሓሉ	_
	ካነ ንዘይሰርሓ <u>ሱ ንኽ</u> ማሃሮ ኣብ እስልም	
	እንታይ ዉሳኔ አለዎ?	
14.	5ይ. ናይ ስሕረኛ መቅጻዕቲ ኣብ ሽሪዓ-	<i>3</i> U
. ~	ca kakaa kaaha akhii ach	
15.	6ይ ሰብአይን ሰበይትን ብስሕሪ ጌርካ	
	ከምዝሳነደ ምግባር፡	32
17	እንታይ ውሳኔ አለዎ?	32
10.	<i>ንይ.</i> ንስሕሪ ብስሕሪ ኔርካ ክት <b>ፌ</b> ትሖ ኣብ	22
	እስልምና እ <i>ን</i> ታይ ዉሳኔ አ <b>ለ</b> ዎ?	32

	<u>ራብዓይ ምዕራ</u> ፍ	
17.	<i>ነ</i> ደ ስሕርን ካልእን ከይወረደካ እንከሎ	
	ምክልኻል	36
18.	<i>2ዶ</i> ስሕሪ ምስ ወደቐካ ዝፍጸም መድሃኒት-	39
19.	መደምደምታ	43
	መዉጽኢ	46



# السحروخطره

تأليف الشيخ/ محمد بن صالح العبيد

تقديم فضيلة الشيخ **عبدالله بن عبدالرحمن الجبرين** 

ترجمة صالح سعيك عمر اللغة التجرينيا (اربتريا)

#### إصدار

المكتب التعاوني للدعوة والإرشاد وتوعية الجاليات بأم الحمام تحت إشراف وزارة الشؤون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد

> ت: ۲۲۲۶۶۱ فاکس: ۱۸۲۷۶۸۹ ص. ت. ۲۱۰۲۱ - الرياض ۱۱۶۹۷

تأليفالشيخ **معمد بن صالح العبيد** 

> ૹ૾ૺઌ૽ૺ૽૽ૢૢઌૢૺૹૺ૱ૺઌૢઌ૽ૺ૱ૹૺઌૢૢઌઌ૽૱ ૡૼૡ૽ૻૹૢૹૢઌ૽ઌઌ૽ૡ<u>૽</u>

> > حماليك محمثه ولاخته

اللغة التجرينيا (إريتريا)

# إصدار

المكتب التعاوني للدعوة والإرشاد وتوعية الجاليات بأم الحمام تحت إشراف وزارة الشئون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد تـ ٢١٠٢٦ الرياض ١١٤٩٧